

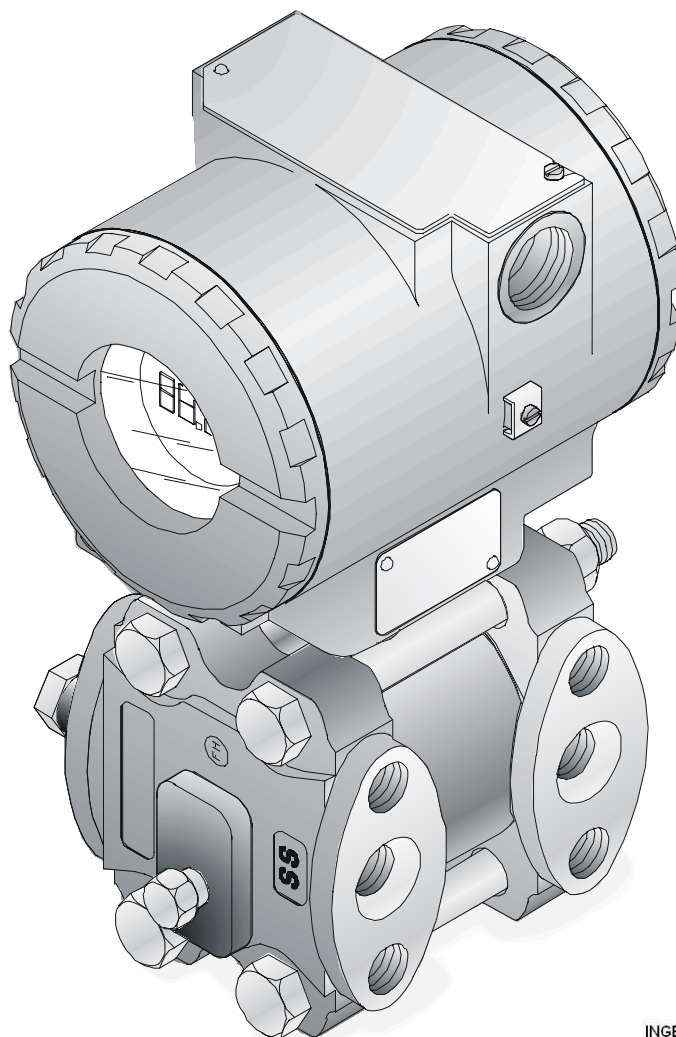
smar

LD301

OCT / 03
LD301
VERSIÓN 6

MANUAL DE INSTRUCCIONES,
OPERACIÓN Y MANTENIMIENTO

TRANSMISOR INTELIGENTE DE PRESIÓN CON CONTROL PID INCORPORADO



INGENIEROS ASOCIADOS DE CONTROL S.L.
Telf.: 913831390
comercial@iac-si.es



L D 3 0 1 M S

INTRODUCCIÓN

El **LD301** Es un transmisor de presión inteligente para la medición diferencial, manométrica y absoluta de diámetro, nivel y flujo. El transmisor se basa en un sensor capacitivo probado en el campo, que ofrece un funcionamiento seguro y alto rendimiento. La tecnología digital que se usa en el **LD301** permite seleccionar varios tipos de funciones de transferencia, una fácil interfaz entre el campo y la sala de control, y algunas características que reducen notablemente los costos de instalación, operación y mantenimiento.

El **LD301**, además de sus funciones normales, ofrecidas por otros transmisores inteligentes, presenta las siguientes funciones:

- ✓ $(\Delta P)^3$ – Se usa en la medición de flujos de canal abierto con vertedero tipo Parshal (trapezoidal).
- ✓ $(\Delta P)^5$ – Se usa en la medición de flujos de canal abierto para vertedero con perfil en V.
- ✓ TABLA – La señal de presión es ajustada según una tabla de 16 puntos, que se puede configurar libremente.
- ✓ CONTROLADOR – La Variable del Proceso se compara con un valor (Setpoint) predeterminado. El desvío actúa sobre la señal de salida, de acuerdo con el algoritmo PID.
- ✓ CARACTERIZACIÓN DE SALIDA DEL PID – La señal de salida del PID (MV) sigue una curva determinada por 16 puntos, las cuales pueden ser libremente configuradas.
- ✓ AJUSTE LOCAL – Con un tornillador magnético, ajusta para valor Inferior o Superior, función de entrada/salida, modalidad de operación, indicación, valor predeterminado (setpoint), y parámetros PID.
- ✓ CONTRASEÑA – Tres niveles para diferentes funciones.
- ✓ CONTADOR DE OPERACIONES – Indica la cantidad de cambios en cada función.
- ✓ TOTALIZACIÓN – La totalización de flujo en unidades de volumen o masa.
- ✓ UNIDAD DEL USUARIO – indicación, en unidades técnicas, de la propiedad realmente medida, si, de nivel, flujo o volumen, por ejemplo.
- ✓ PROTECCIÓN DE ESCRITURA - via hardware.

NUEVONUEVO

Lea cuidadosamente estas instrucciones para obtener un máximo aprovechamiento del LD301.

Los transmisores de presión Smar son protegidos por la patente americana 6,433,791.

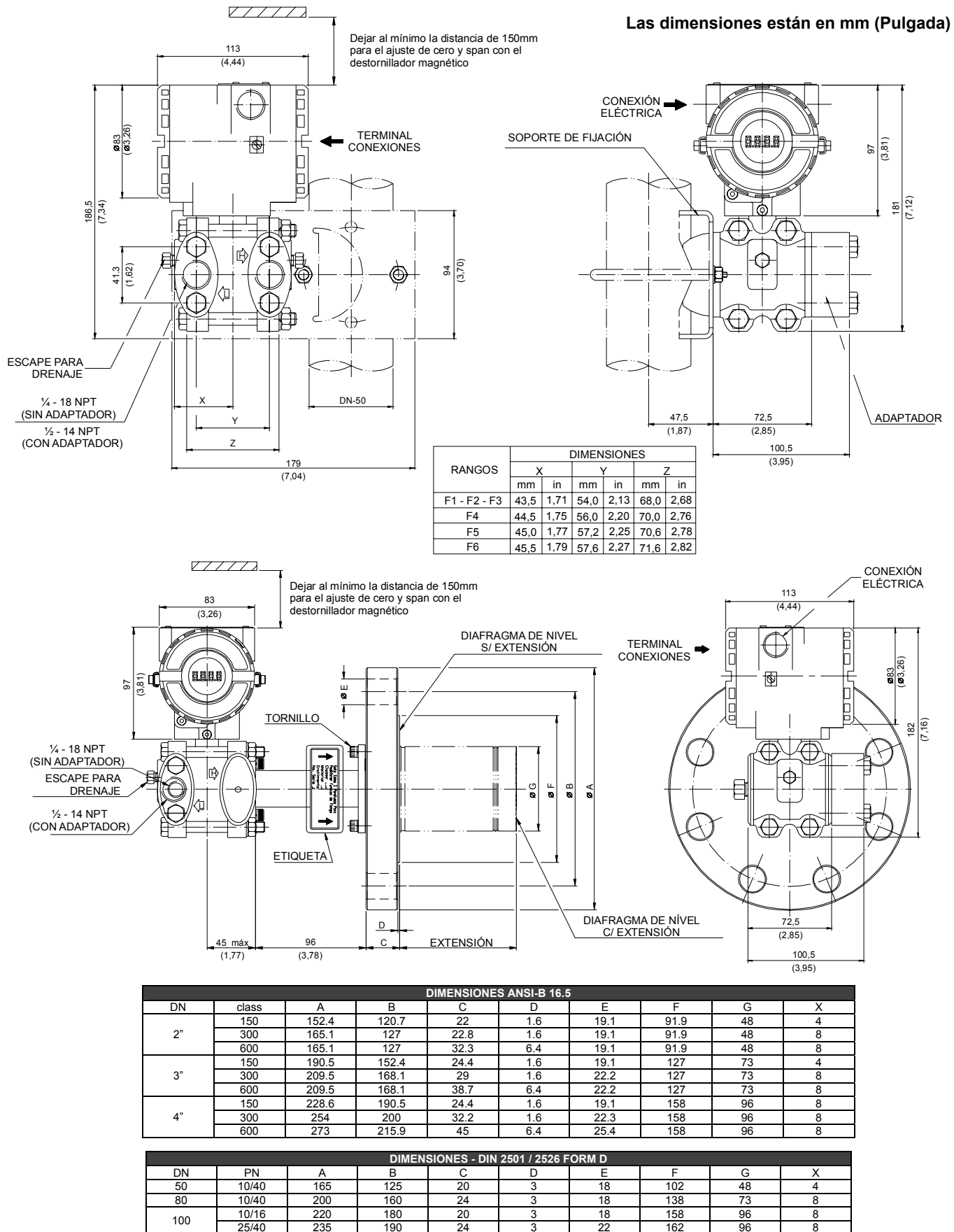


Fig. 1.1 – Diseño Dimencional de Montaje del LD301

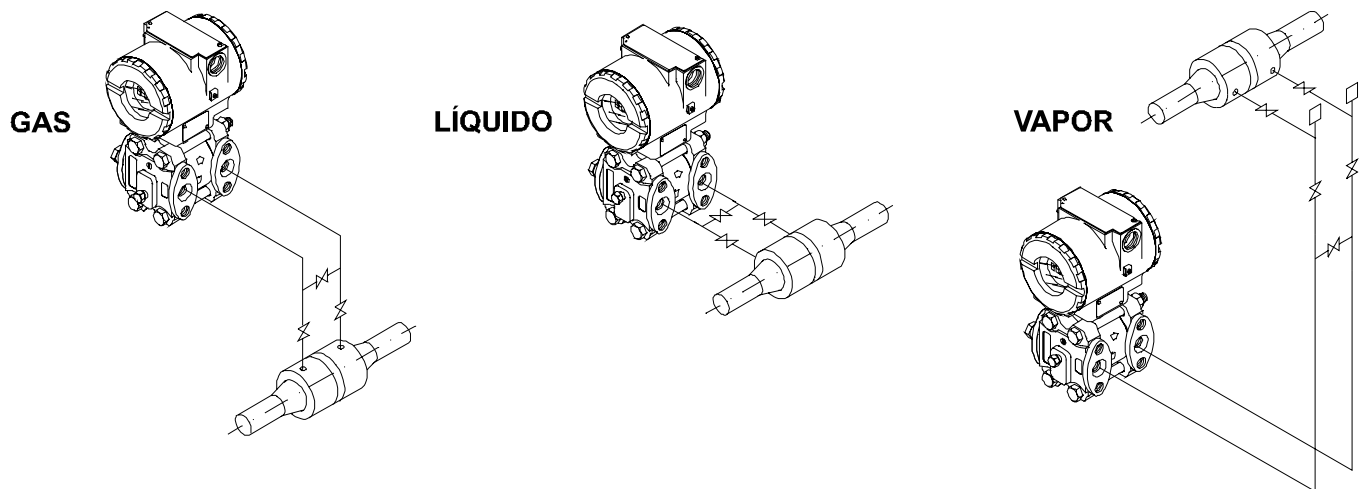


Fig. 1.3 - Posición del Transmisor y de las Tomadas

Instalación Eléctrica

Retire la Tapa de la Conexión Eléctrica para alcanzar el bloque de instalación eléctrica. Esta tapa puede cerrarse con el tornillo de bloqueo. Para desbloquearla, haga girar dicho tornillo en el sentido de las agujas del reloj.

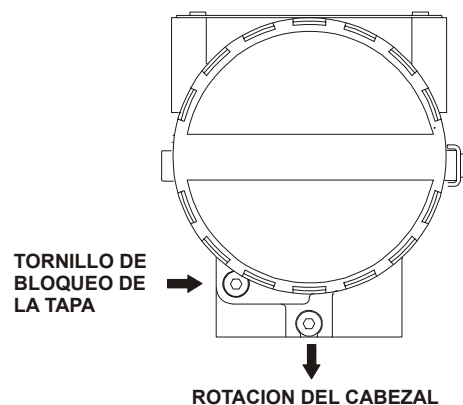


Fig. 1.4 - Tornillo de Ajuste de Rotación

ÁREAS PELIGROSAS

En áreas peligrosas, con requerimientos de equipos a prueba de explosión, las tapas deben ser apretadas con un mínimo de 8 vueltas. Esto es para evitar la penetración de humedad o gases corrosivos, apriete la tapa hasta sentir que el O´ring haga contacto con la carcasa. Entonces, apriete 1/3 de vuelta más (120°) hasta garantizar el sellado. Asegure las tapas usando los tornillos de seguridad.

En áreas peligrosas, con requerimientos de seguridad intrínseca o no incendiables, los parámetros propios de los circuitos y los procedimientos de instalación pueden ser observados.

Los cables de acceso a las conexiones de instalación es obtenida por uno o dos conductos de salida. El conducto de los hilos deben ser sellados por medio de códigos aprobados de métodos de sellado.

La conexión de salida no utilizada debe ser tapado y por lo tanto sellado.

La certificación Factory Mutual, a prueba de explosión, de no incendiabilidad y de seguridad intrínseca son estándares para el **LD301** (ver control de diseño Apéndice A).

Sí otras certificaciones fueran necesarias, refiérase a la certificación o al estándar especificado para las limitaciones de instalación.

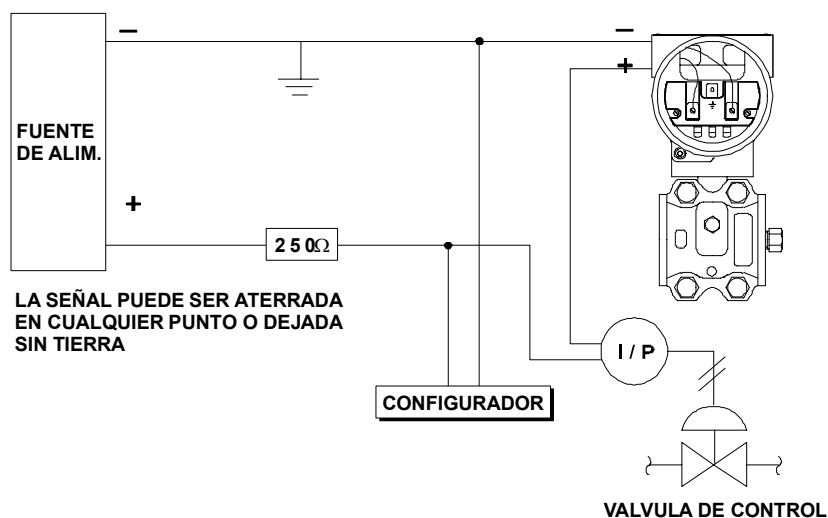
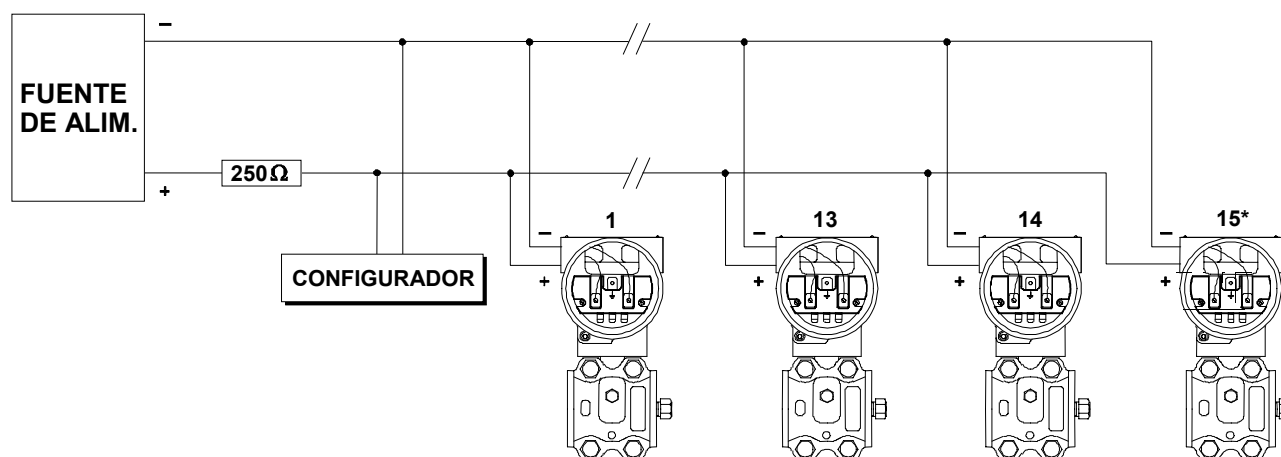


Fig. 1.9 – Diagrama de Cableado para el LD301 funcionando como Controlador



* NUMERO MAXIMO SIN CONSIDERAR LA SEGURIDAD INTRÍSECA

Fig. 1.10 - Diagrama de Cableado para el LD301 en la Configuración Multidrop

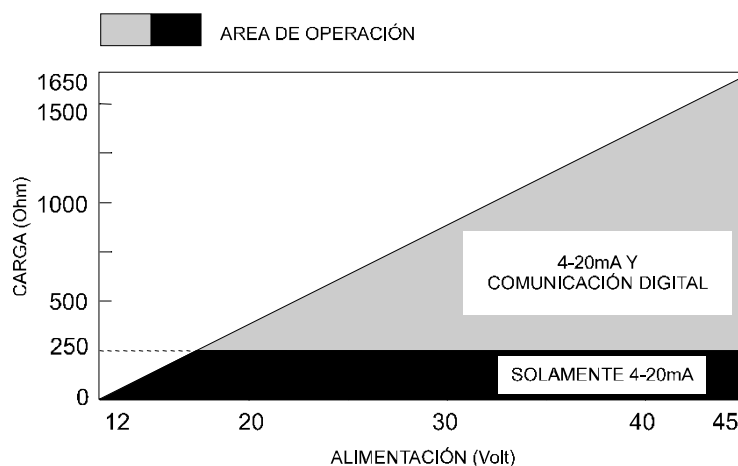


Fig. 1.11 - Recta de Carga

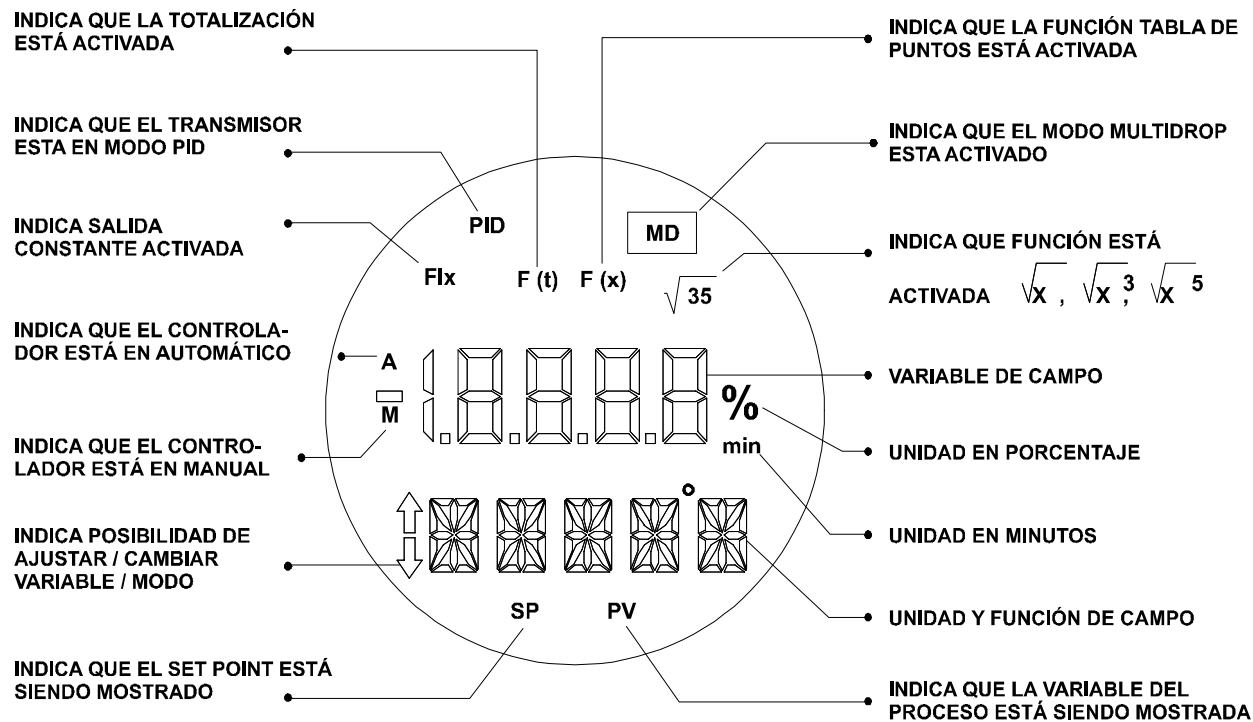


Fig. 2.4 - Visor

Monitoreo

Durante el funcionamiento normal, el LD301 opera en la modalidad de monitoreo (monitoring). En esta modalidad, las señales alternan entre las variables primaria y secundaria, según la configuración del usuario. Vea la Figura 2.5. El visor indica unidades técnicas, valores y parámetros, simultaneamente con la mayoría de los indicadores de estado.

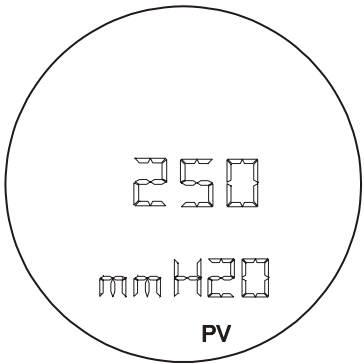


Fig. 2.5 – Visor en el Monitoreo típico que muestra la PV (variable primaria), en este caso 25.00 mmH₂O

La modalidad de monitoreo se interrumpe cuando el usuario completa el ajuste local. El visor también puede indicar errores y mostrar otros mensajes (Vea la tabla 2.1).



VISOR	DESCRIPCIÓN
INIT	El LD301 es Inicializado después de ser encendido.
CHAR	El LD301 está en la modalidad de caracterización. Vea la Sección 3 – Trim.
FAIL SENS	Falla en el Sensor. Consulte la Sección 5 - Mantenimiento.
SAT	Corriente de salida saturada en 3.6 o 21 mA. Vea la Sección 5 – Mantenimiento.

Tabla 2.1 – Mensajes y Errores del Visor

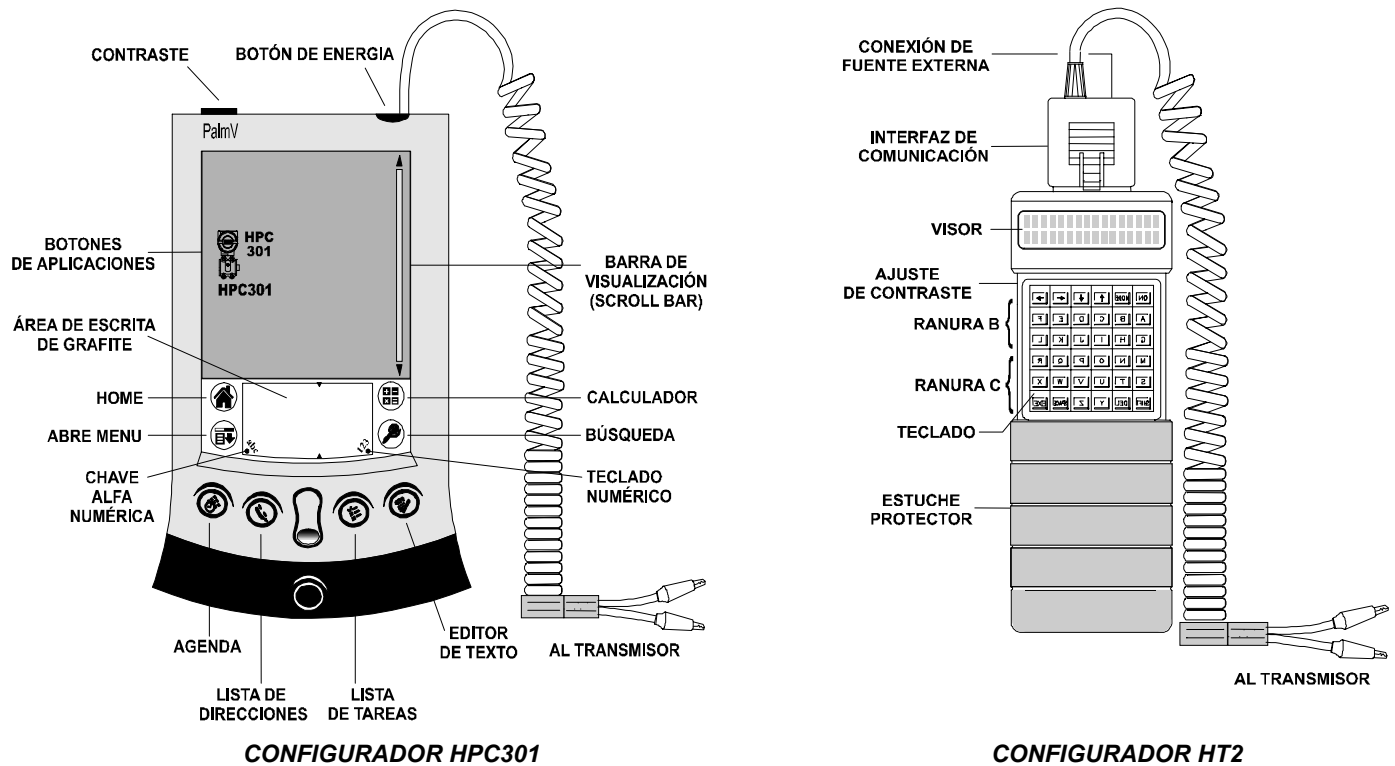


Figura 3.1– Los configuradores Smar

Características de Configuración

Por intermedio del Configurador HART®, el firmware (el software intrínseco) del LD301 permite las siguientes modalidades de configuración para ser accedido:

- ✓ Identificación del transmisor y Datos Industriales.
- ✓ Trim de Presión de la Variable Primária.
- ✓ Trim de Corriente de la Variable Primária.
- ✓ Ajuste del transmisor al Rango de Operación.
- ✓ Selección de la Unidad de Ingeniería.
- ✓ Función de transferencia para la Medición de Tasas de Flujo.
- ✓ Tabla de Linealización.
- ✓ Configuración del totalizador.
- ✓ Configuración del Controlador PID y Tabla de Caracterización de MV%.
- ✓ Configuración del Controlador PID.
- ✓ Configuración de los dispositivos.
- ✓ Mantenimiento del equipo.



Las funciones que ocurren entre el configurador y el transmisor no interrumpen la medición de Presión, y no modifican la señal de salida. El configurador puede conectarse en el mismo par de cables de la señal 4-20 mA, hasta 2 km lejos del transmisor.

Datos Industriales y de Identificación

Las siguientes informaciones sobre los datos de producción y de identificación del transmisor LD301 están disponibles :

TAG – Campo alfanumérico de 8 caracteres para la identificación del transmisor.

Notas: (1) Los sensores de Tántalo serán enviados con los anillos de vedamiento, y deberán ser usados cuando usarse anillos de vedamiento en Viton o Buna-N. No use el anillo metálico de backup cuando el flange tiene un inserto de Kynar (PVDF).
(2) Atiende las recomendaciones de la norma NACE MR-01-75.
(3) El fluido de llenado com Fluorolube no está disponible para el diafragma de Monel.

Sección 6

Características Técnicas

Especificaciones Funcionales



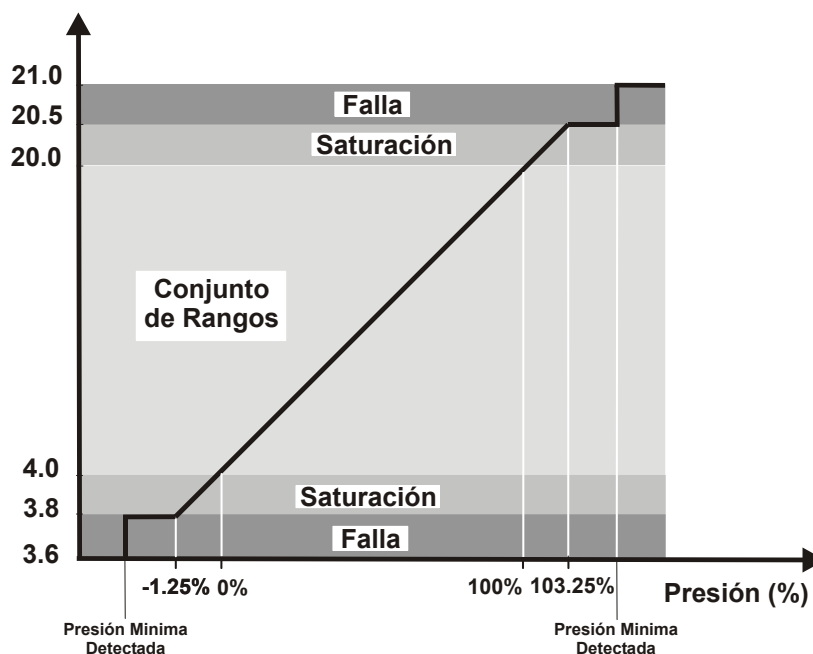
Fluido del Proceso

Líquido, gas o vapor.

Señal de Salida

4.20 mA a dos hilos, controlado de acuerdo a las especificaciones de NAMUR NE43 y con comunicación digital sobrepuesta (Protocolo HART). Observe la siguiente figura.

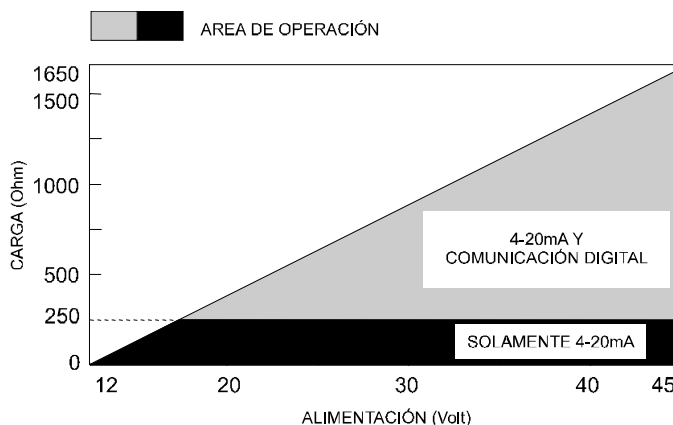
Corrente de Salida



Alimentación

12 to 45 Vdc.

Limitación de Carga



Indicador

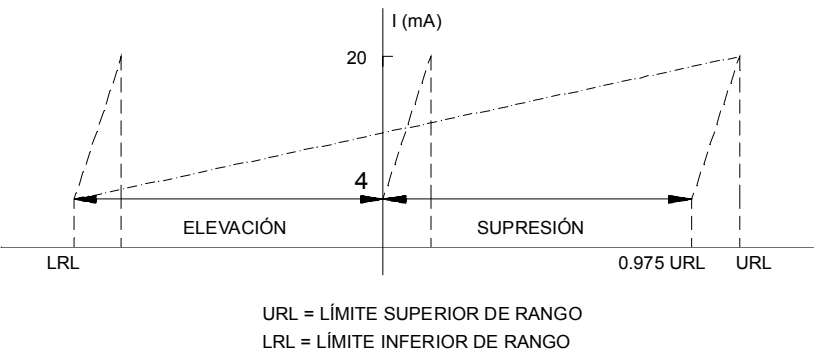
Opcional de 4½ dígitos numéricos e indicador alfanumérico de 5 caracteres con indicador LCD.

Certificados de Area Peligrosa

A prueba de explosión y de tiempo, e intrínsecamente seguro (CENELEC NEMKO/ATEX, BVS, CSA y estándares FM).

Ajustes de Cero y Span
No interactivo, vía comunicación digital.

Ajuste de Límite Cero



Span calibrado no será inferior a 0.00850xURL y no excederá 2xURL.
Valor de rango inferior no será abajo de LRL.
Valor de rango superior no será mayor que URL.
(LRL = -URL para todos los modelos, excepto el absoluto, donde LRL=vacío).

Límites de Temperatura

Ambiente :	-40	a	85°C	(-40	a	185°F)	
Proceso :	-40	a	100°C	(-40	a	212°F)	(Óleo Silicone).
	0	a	85°C	(32	a	185°F)	(Óleo Fluorolube).
	-40	a	150°C	(-40	a	302°F)	para LD301L.
	-25	a	85°C	(-13	a	185°F)	(Anillos de Viton).
Almacenaje :	40	a	100°C	(-40	a	212°F)	
Visor Digital :	-10	a	60°C	(14	a	140°F)	
	-40	a	85°C	(-40	a	185°F)	sin daño.



Alarme de Fallo

En caso de fallo de sensor o de circuito, el auto-diagnóstico ajusta la salida para 3.6 o 21.0 mA, según la preferencia del usuario.

Hora de Encender

Funciona dentro de las especificaciones en menos que 5.0 segundos después de aplicarse la energía al transmisor.

Desplazamiento Volumétrico

Menos que 0.15 cm³ (0.01 pul.³)

Límites de Presión Alta y de Presión Estática

De 3.45 kPa abs. (0.5 ppca)* a:
8 MPa (1150 psi) para rango 1.
16 MPa (2300 psi) para rangos 2, 3 & 4.
32 MPa (4600 psi) para modelos H & A5.
40 MPa (5800 psi) para modelo M5.
52 MPa (7500 psi) para modelo M6.

* excepto modelo LD301A .

Teste de Presión de Flange: 60 Mpa (8570 psi)

CLASE	RANGO	TEMPERATURA
150 lb	6 psia a 275 psi (-0,6 a 19 bar)	38°C
300 lb	6 psia a 720 psi (-0,6 a 50 bar)	38°C
PN10/16	-60 kPa a 1,4 Mpa	120°C
PN25/40	-60 kPa a 4 MPa	120°C

Estas presiones no van a damnificar el transmisor, pero puede ser necesaria una nueva calibracion.

MODELO LD301	TRANSMISORES DE PRESIÓN MANOMÉTRICA, DIFERENCIAL, ABSOLUTA Y DIFERENCIAL PARA ALTA PRESIÓN ESTÁTICA						
COD.	Tipo y Rango (1)						
D1	Diferencial	0.125	a	5 kPa	0.5	a	20 inH ₂ O
D2	Diferencial	0.417	a	50 kPa	1.67	a	200 inH ₂ O
D3	Diferencial	2.08	a	250 kPa	0.3	a	36 psi
D4	Diferencial	20.8	a	2500 kPa	3	a	360 psi
M1	Manométrica	0.125	a	5 kPa	0.5	a	20 inH ₂ O
M2	Manométrica	0.417	a	50 kPa	1.67	a	200 inH ₂ O
M3	Manométrica	2.08	a	250 kPa	0.3	a	36 psi
M4	Manométrica	20.8	a	2500 kPa	3	a	360 psi
M5	Manométrica	0.208	a	25 Mpa	30	a	3600 psi
M6	Manométrica	0.333	a	40 Mpa	48.3	a	5800 psi
A1	Absoluta	2	a	5 kPa	14.8	a	37 mmHg
A2	Absoluta	0.417	a	50 kPa	0.36	a	7.2 psia
A3	Absoluta	2.08	a	250 kPa	0.3	a	36 psia
A4	Absoluta	20.8	a	2500 kPa	3	a	360 psia
A5	Absoluta	0.208	a	25 Mpa	30	a	3600 psia
H2	Diferencial - Alta Presión Estática	0.417	a	50 kPa	1.67	a	200 inH ₂ O
H3	Diferencial - Alta Presión Estática	2.08	a	250 kPa	0.3	a	36 psi
H4	Diferencial - Alta Presión Estática	20.8	a	2500 kPa	3	a	360 psi
H5	Diferencial - Alta Presión Estática	0.208	a	25 Mpa	30	a	3600 psi
COD. Material de Diafragma y Fluido de Llenado							
1	Acero Inoxidable 316L	Aceite de Silicona					
2	Acero Inoxidable 316L	Aceite Fluorolube					
3	Hastelloy C276	Aceite de Silicona *	Nota: Aceite Fluorolube no se ofrece para Transmisores Absolutos.				
4	Hastelloy C276	Aceite Fluorolube *	Diafragmas de Tántalo y Monel no se ofrecen para Rango 1.				
5	Monel 400	Aceite de Silicona					
7	Tantalum	Aceite de Silicona					
8	Tantalum	Aceite Fluorolube					
Z	Otros - Especificar						
COD. Material de Flange (s), Adaptador(es) y Valves de Drenaje/Ventilación							
C	Acero Carbono Niquelado (Dren/Vent en Acero Inoxidable)						
I	Acero Inox. 316						
H	Hastelloy C276 *						
M	Monel 400						
N	Acero Inox. 316 (Dren/Vent en Hastelloy C276) *						
Z	Otros - Especificar						
COD. Materiales para anillos de vedación húmedos							
0	Sin anillos de vedación						
B	Buna N						
V	Viton						
T	Teflon						
Z	Otros - Especificar						
COD. Posición de Drenaje/Ventilación							
0	Sin Drenaje /Ventilación						
U	Superior						
D	Inferior						
Inferior							
0	Sin Indicador						
1	Con Indicador Digital						
COD. Conexiones del Proceso							
0	1/4 - 18 NPT (Sin Adaptador)						
1	1/2 - 14 NPT (Con Adaptador)						
9	Sello Remoto (Especificar)						
Z	Otros - Especificar						
COD. Conexión Eléctrica							
0	1/2-14 NPT						
A	M20 x 1.5						
B	Pg 13.5 DIN						
Z	Otros - Especificar						
COD. Ajustes de Cero y Span							
1	Con Ajuste Local						
COD. Soporte de Montaje							
0	Sin Soporte						
1	Soporte de Acero Carbono						
2	Soporte de Acero Inoxidable						
7	Soporte en Acero Carbono con tornillos y tuercas de acero inoxidable 316.						
COD. Artículos Opcionales*							
H1	Alojamiento de ac. inox. 316.						
A1	Tornillos y Tuercas de ac. inox. 316.						
C1	Limpieza especial						
ZZ	Opciones especiales - Especificar.						

LD301 - D2 1 I B U 1 0 0 1 2 - **

(1) - El rango puede extenderse hasta 0.75 LRI y 1.2 UR, con poca pérdida de precisión.

* - Atiende las recomendaciones para materiales NACE según MR/01/75

** Déjelo sin llenar si no hay artículos opcionales.



INGENIEROS ASOCIADOS DE CONTROL S.L.

Telf.: 913831390
comercial@ac-sl.es

MODELO	TRANSMISORES DE NIVEL										
LD301	COD.		Rango								
	L2	Nivel	1.25	a	50	kPa	5	a	200	inH ₂ O	Nota: El límite de rango superior puede ser extendido hasta 0.75 LRL y 1,2 URL con poca pérdida de precisión
	L3	Nivel	2.08	a	250	kPa	8.33	a	1000	inH ₂ O	
	L4	Nivel	20.8	a	2500	kPa	3	a	360	psi	
	COD.		Material de Diafragma y Fluido de Llenado (Low Side)								
	1	Ac. Inox 316L	Aceite de Silicona				5	Monel 400	Aceite de Silicona		
	2	Ac. Inox 316L	Aceite Fluorolube				7	Tántalo	Aceite de Silicona		
	3	Hastelloy C276	Aceite de Silicona (1)				8	Tántalo	Aceite Fluorolube		
	4	Hastelloy C276	Aceite Fluorolube (1)				Z	Otros - Especificar			
	COD.		Material de Brida, Adaptador y Válvula Drenaje/Ventilación (Toma de Referencia)								
C	Acero Carbono Niquelado (Dren/Vent en Acero Inoxidable)										
I	Acero Inoxidable 316										
H	Hastelloy C276 (1)										
M	Monel 400										
N	Acero Inoxidable 316 (Dren/Vent en Hastelloy C276) (1)										
Z	Otros -Especificar										
COD.		Material de Anillos de Vedación (Toma de Referencia)									
0	Sin Anillos de Vedación (Sello Remoto)										
B	Buna N										
V	Viton										
T	Teflon										
Z	Otros - Especificar										
COD.		Posición de Drenaje/Ventilación (Toma de Referencia)									
0	Sin Dren/Vent										
U	Superior										
D	Inferior										
COD.		Indicador Local									
0	Sin Indicador										
1	Con indicador Digital										
COD.		Conexión de Proceso (Toma de Referencia)									
0	1/4 - 18 NPT (Sin Adaptador)										
1	1/2 - 14 NPT (Con Adaptador)										
9	Sello Remoto (Especificar)										
Z	Otros - Especificar										
COD.		Conexión Eléctrica									
0	1/2-14 NPT										
A	M20 x 1.5										
B	Pg 13.5 DIN										
Z	Otros - Especificar										
COD.		Ajuste de Cero y Span									
1	Con Ajuste Local										
COD.		Conexión de Proceso (Toma de Referencia)									
1	3" 150# (ANSI B16.5 RF)				9	2" 150# (ANSI B16.5 RF)					
2	3" 300# (ANSI B16.5 RF)				A	2" 300# (ANSI B16.5 RF)					
3	4" 150# (ANSI B16.5 RF)				B	2" 600# (ANSI B16.5 RF)					
4	4" 300# (ANSI B16.5 RF)				C	3" 600# (ANSI B16.5 RF)					
6	DN 80 PN 25/40				D	4" 600# (ANSI B16.5 RF)					
7	DN 100 PN 10/16				E	DN 50 PN 10/40					
8	DN 100 PN 25/40				Z	Otros - Especificar					
COD.		Material de Flange (Toma de Nivel)									
2	Acero Inoxidable 316										
Z	Otros - Especificar										
COD.		Largura de Extensión									
0	0 mm										
1	50 mm (2")										
2	100 mm (4")										
3	150 mm (6")										
4	200 mm (8")										
Z	Otros- Especificar										
COD.		Material del Diafragma (Toma de Nivel)									
1	Acero Inoxidable 316L										
2	Hastelloy C276 (1)										
3	Monel 400 (2)										
4	Tántalo										
5	Note: Con extensión de acero Otros Titanio										
Z	Inoxidable 316										
COD.		Fluido de Llenado (Toma de Nivel)									
1	DC200 Aceite de Silicona										
2	Aceite Fluorolube										
3	DC704 Aceite de Silicona										
A	DC200/350 - Aceite de Silicona - Aplicación Alimenticio										
Z	Otros - Especificar										
COD.		Artículos Opcionales*									
H1	Alojamiento Acero Inoxidable 316										
A1	Tornillos y Tuercas Ac. Inox. 316										
C1	Limpieza Especial										
ZZ	Opciones Especiales - Especificar										

- 1 Atiende las recomendaciones para materiales NACE, según MR-01-75.
 2 El fluido de Llenado de Fluorolube no se ofrece para diafragma en Monel.
 * Déjelo sin llenar si no hay artículos opcionales.



INGENIEROS ASOCIADOS DE CONTROL S.L.

Tel: 913831390
 comercial@iac-sl.es


APÉNDICE A

NON HAZARDOUS OR DIVISION 2 AREA

SAFE AREA APPARATUS

UNSPECIFIED, EXCEPT THAT IT MUST NOT BE SUPPLIED FROM, NOR CONTAIN UNDER NORMAL OR ABNORMAL CONDITIONS, A SOURCE OF POTENTIAL IN RELATION TO EARTH IN EXCESS OF 250VAC OR 250VDC.

HAZARDOUS AREA

REQUIREMENTS:
1 - INSTALLATION TO BE IN ACCORDANCE WITH ANSI/ISA RP12-6
2 - TRANSMITTER SPECIFICATION MUST BE IN ACCORDANCE TO  APPROVAL LISTING.
3 - ASSOCIATED APPARATUS GROUND BUS TO BE INSULATED FROM PANELS AND MOUNTING ENCLOSURES.
4 - ASSOCIATED APPARATUS GROUND BUS RESISTANCE TO EARTH MUST BE SMALLER THAN 1(ONE) OHM.
5 - OBSERVE TRANSMITTER POWER SUPPLY LOAD CURVE.
6 - WIRES: TWISTED PAIR, 22AWG OR LARGER.
7 - SHIELD IS OPTIONAL IF USED, BE SURE TO INSULATE THE END NOT GROUNDED.
8 - CABLE CAPACITANCE AND INDUCTANCE PLUS C_i AND L_i MUST BE SMALLER THAN C_a AND L_a OF THE ASSOCIATED APPARATUS.

POWER SUPPLY

SIGNAL

R_{min}
250Ω

ASSOCIATED APPARATUS

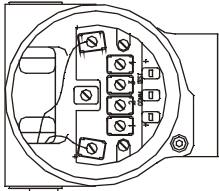
OPTIONAL SHIELDING

BARRIER

GROUND BUS

INTRINSICALLY SAFE APPARATUS

ENTITY VALUES: C_i=5nF L_i=8uH
V_{max}=30VDC
I_{max}=110mA



COMPONENTS CAN NOT BE SUBSTITUTED WITHOUT PREVIOUS MANUFACTURER APPROVAL.

ENTITY PARAMETERS FOR ASSOCIATED APPARATUS

CLASS I,II,III DIV.1, GROUPS A,B,C,D,E,F & G
C_a >5nF + CABLE CAPACITANCE
L_a >8uH + CABLE CAPACITANCE
V ≤30V
I ≤110mA

CLASS I,II,III DIV.1, GROUPS A,B,C,D,E,F & G

MODEL TT301 - SERIES


ABSOLUTE, GAGE AND DIFFERENTIAL TEMPERATURE TRANSMITTER.


APPROVAL CONTROLLED BY C.A.R.

REV	BY	APPROVAL	DOC

DRAWN	CHECKED	PROJECT	APPROVAL
MOACIR	SINASTRE	SINASTRE	EUGÊNIO
20 / 03 / 97	20 / 03 / 97	20 / 03 / 97	20 / 03 / 97

EQUIPMENT: TT301
CONTROL DRAWING


APPROVED



NUMBER
102A023800

SCALE SHEET
01/01

6-8